



ПЯТЬДЕСЯТ ВТОРАЯ СЕССИЯ

NEW YORK

Официальные отчеты

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА ЗА 1997 ГОД

Добавление*

I. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ВОПРОСЫ

1. Экономический и Социальный Совет провел свою возобновленную основную сессию 1997 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 8 октября и 16 и 18 декабря 1997 года (44-46-е заседания). Информация о ходе обсуждений содержится в соответствующих кратких отчетах (E/1997/SR.44-46).

Утверждение повестки дня

2. На 44-м заседании 8 октября Совет имел в своем распоряжении предварительную повестку дня сессии (E/1997/109).

3. На том же заседании Совет утвердил повестку дня.

Темы для рассмотрения на основной сессии Экономического
и Социального Совета 1998 года

4. На 45-м заседании 16 декабря Совет заслушал заявление представителя Германии по итогам неофициальных консультаций, которые состоялись под председательством заместителя Председателя Совета г-на Герхарда Вальтера Хенце (Германия), о темах для рассмотрения на этапах заседаний высокого уровня и координации основной сессии Совета 1998 года и основных темах для рассмотрения на встрече на высоком уровне на этапе оперативной деятельности этой сессии.

* Настоящее добавление содержит доклад Совета о работе его возобновленной основной сессии 1997 года. Доклад Совета о работе его организационной и возобновленной организационной сессий 1997 года и основной сессии 1997 года содержится в Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, пятьдесят вторая сессия, Дополнение № 3 (A/52/3/Rev.1).

5. На 46-м заседании 18 декабря представитель Германии объявил, по итогам дальнейших неофициальных консультаций, предлагаемые темы для этапа заседаний высокого уровня, этапа координации и встречи на высоком уровне на этапе оперативной деятельности основной сессии Совета 1998 года.
6. На том же заседании Совет утвердил предложенные темы. См. решение 1997/319 Совета.
7. После того как решение было принято, заявления сделали представители Соединенных Штатов Америки, Канады, Чили, Австралии, Японии, Кубы и Китая и наблюдатели от Египта, Новой Зеландии, Объединенной Республики Танзании (от имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы 77, и Китая) и Индонезии.

II. ВОПРОСЫ КООРДИНАЦИИ, ПРОГРАММ И ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

Провозглашение международных годов

8. На 45-м заседании 16 декабря Совет возобновил рассмотрение вопроса о провозглашении международных годов. Представитель Российской Федерации представил пересмотренный проект резолюции (E/1997/L.32/Rev.1), озаглавленный "Провозглашение международных годов".
9. Представитель Филиппин выступил с заявлением.
10. На 46-м заседании 18 декабря Совет постановил отложить рассмотрение этого проекта резолюции до своей организационной сессии 1998 года. См. решение 1997/320 Совета.

III. ДОКЛАДЫ, ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ ВСПОМОГАТЕЛЬНЫХ ОРГАНОВ СОВЕТА: УСТОЙЧИВОЕ РАЗВИТИЕ

Программа работы Комиссии по устойчивому развитию на период 1998-2000 годов и будущие методы работы Комиссии

11. На 44-м заседании 8 октября Совет имел в своем распоряжении проект решения (E/1997/L.61), озаглавленный "Программа работы Комиссии по устойчивому развитию на период 1998-2000 годов и будущие методы работы Комиссии" и представленный заместителем Председателя Совета г-ном Анварулом Каримом Чоудхури (Бангладеш) по итогам неофициальных консультаций.
12. На том же заседании Совет принял этот проект решения. См. решение 1997/316 Совета.

Рекомендации Межправительственного форума по лесам

13. На 45-м заседании 16 декабря Совет имел в своем распоряжении доклад Межправительственного форума по лесам о работе его первой сессии (E/CN.17/IFF/1997/4 и Corr.1).
14. На том же заседании представитель Исламской Республики Иран в своем качестве сопредседателя Межправительственного форума представил доклад об итогах неофициальных консультаций, проведенных им по рекомендациям, содержащимся в докладе Межправительственного форума. Секретарь Совета сделал заявление о последствиях этих рекомендаций для бюджета по программам.

15. Также на 45-м заседании Совет утвердил рекомендацию Межправительственного форума в отношении проведения его второй, третьей и четвертой сессий (см. решение 1997/317 Совета) и принял к сведению решение Межправительственного форума об участии межправительственных организаций в работе Межправительственного форума (см. решение 1997/318 Совета).

IV. ДОКЛАДЫ, ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ ВСПОМОГАТЕЛЬНЫХ ОРГАНОВ СОВЕТА: ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

16. На 45-м заседании 16 декабря Совет имел в своем распоряжении рекомендации, содержащиеся в докладе Комитета по экономическим, социальным и культурным правам о работе его шестнадцатой сессии (E/1997/L.23 и Add.2 и E/1997/L.62).

17. На 46-м заседании 18 декабря Совет постановил отложить до своей организационной сессии 1998 года рассмотрение этих рекомендаций, ожидая получить от Секретариата дополнительную информацию в письменном виде о их последствиях для бюджета по программам (см. решение 1997/321 Совета).

V. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ РЕЗОЛЮЦИИ 50/227 ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

18. На 45-м заседании 16 декабря заместитель Председателя Совета г-н Анварул Карим Чоудхури (Бангладеш) представил доклад по итогам неофициальных консультаций, которые были проведены им по вопросу об осуществлении резолюции 50/227 Генеральной Ассамблеи.

19. На 46-м заседании 18 декабря Совет имел в своем распоряжении проект решения (E/1997/L.63), озаглавленный "Осуществление резолюции 50/227 Генеральной Ассамблеи" и представленный заместителем Председателя Совета г-ном Чоудхури (Бангладеш) по итогам неофициальных консультаций.

20. На том же заседании Председатель Совета предложил устную поправку к этому проекту решения.

21. Также на 46-м заседании Совет принял этот проект решения с внесенной в него устной поправкой (см. решение 1997/322 Совета).

VI. ВЫБОРЫ, ВЫДВИЖЕНИЕ И УТВЕРЖДЕНИЕ КАНДИДАТУР И НАЗНАЧЕНИЯ

22. Совет рассмотрел вопрос о выборах, выдвижении и утверждении кандидатур и назначениях на своих 44-м и 45-м заседаниях 8 октября и 16 декабря. Он имел в своем распоряжении следующие документы:

а) записка Генерального секретаря об утверждении представителей в составе функциональных комиссий Совета (E/1997/L.1/Add.3-5);

б) записка Генерального секретаря о выборах и назначениях, отложенных с предыдущих сессий (E/1997/L.60).

23. На тех же заседаниях Совет принял по пункту, касающемуся выборов, решение 1997/212 С.

